

COMUNICATO n. 2240 del 19/08/2021

Traduzione in cimbrio

Euregio, 'z hefta å da sèkste editziong von konkórs “Dar Turismo trèfft di Låntbichtschaft”

'Z soindase offegetånt di zaitn zo nemma toal in konkórs “Dar Turismo trèfft di Låntbichtschaft” vürgetrakk drinn in Euregio Tirolo-Alto Südtirol Trentino von zboa autonome Provìntzan vo Tria un Poatzan un von Bundesland Tirol.

Dar konkórs bill schupfan pitt naüge metode zo lega panåndar un z'arbata vor di geaichegen ziln di bèlt vodar låntbichtschaft pittar bèlt von turismo.

'Z iz darzuar an okasiong zo vennase zbisnen mearare lentar boda in disan setz mang drauren afte prodjèkte, leng panåndar di pestn pratike un azmada gelånk herrichtn di prodjèkte boda khemmen vürgelekk.

Haltante kunt vo groaz vèrt boda hām dise zboa sachnadan, tutrisimo un låntbichtschaft vor ünsarne lentar, darzuar ke 'z iz a guata okasiong zo vennase unzo redase, dar konkors khint augehaltet von asesör vodar autonome Provìntz vo Tria vor di hāntarbat, komèrtz, sport un turismo un vor di låntbichtschaft, beldar, katzā un vischan. Dar bāndo iz khent āgenump vodar Provìntz vo Tria.

In konkors mangda nemmen toal saiz di pürgar alumma sèlbart saiz baispil, firme, kamöündar, feroine, istituziongen, schualn boda stian odar hām soin legål setz in Tirol, Südtirol un Trentino.

Ma mage nemmen toa in konkors pitt provedimèntn, iniziatiavan, manifestatziongen, prodjèkte, prodotte odar dianst (sa gemacht, nå zo macha odar nå z'soina nidargelekk) boda āgian in lentar von Euregio un darzuar o idee un vürlegom boda mang khemmen gemacht un boda nāhelvan auzohalta un vürzotrāga di kooperatziong zbisnen in turismo un di låntbichtschaft. 'Z soinda khent vürgelekk prais vor 6.000 euro.

Bia zo nemma toal

Zo nemma toal mochtma inngem an prodjèkt durch in briaf boma mage abenemmen vodar websait von konkors (https://www.tla-euregio.info/default_ita.aspx) khöbaz vor a prodjèkt 'z iz daz mearste 3 saitn A4 un darzuar magatnda soin āndre briavan (artikln afte djornél, press meldung odar āndar azta dar prodjèkt iz sa khent gemacht).

Fin benn

Dar lest tage zo maga nemmen toal in konkórs iz dar 17 bintmånat 2021. Dar briaf zo nemmada toal un allz bazta āgeat in konkórs mang khemmen geschikht durch mail in pdf atz all'indirizzo info@TLA-Euregio.info A djuria bart zornirn un khön berda hatt gebunnt. Dar prais bart khemmen gètt auz pan lāngez 2020.

Allz bazta iz zo mocha bizzan venntmaz afte websait: www.tla-euregio.info; zo bizzasan mearar vorsan dar gesèllschaft Transkom sas durch mail schraibante atz info@transkom.it odar ārüavante in nummar +39 339 5308823.

Übarsetzt von Schaltarle vor di zung von Toalkamou vodar Zimbar Hoachebene
(Traduzione a cura dello Sportello linguistico della Magnifica Comunità degli Altipiani Cimbri)

(cdt)